



WORKBOOK 06 LESSON 14

TRANSLATE ACCORDINGLY

- Day before yesterday I saw a blind man leading another one! I couldn't figure it out!
ANTEONTEM EU VI UM HOMEM CEGO GUIANDO OUTRO! NÃO CONSEGUI ENTENDER!
- ☞ Carros a álcool são muito melhores do que carros a gasolina. Eu não concordo com você.
ALCOHOL CARS ARE MUCH BETTER THAN GAS CARS. I DON'T AGREE WITH YOU.
CARS ON ALCOHOL ARE MUCH BETTER THAN CARS ON GAS. I DON'T AGREE WITH YOU.
- ☞ What were you looking for last night when I arrived? If I didn't tell you it's because it's none of your business.
O QUE VOCÊ ESTAVA PROCURANDO ONTEM A NOITE QUANDO EU CHEGUEI? SE EU NÃO TE FALEI É PORQUE NÃO É DA SUA CONTA.
- Nós estávamos viajando por dez horas sem parar quando o carro ficou sem gasolina. Foi uma situação terrível.
WE HAD BEEN TRAVELING FOR TEN HOURS NONSTOP WHEN THE CAR RAN OUT OF GAS. IT WAS A TERRIBLE SITUATION.
WE HAD BEEN TRAVELING FOR TEN HOURS WITHOUT STOPPING WHEN THE CAR RAN OUT OF GAS. IT WAS A TERRIBLE SITUATION.
- I've got an answering machine now. The only problem is that I don't know how to handle it.
EU TENHO UMA SECRETÁRIA ELETRÔNICA AGORA. O ÚNICO PROBLEMA É QUE EU NÃO SEI LIDAR COM ELA.
- King Kong enterrou todos os ossos na horta da mãe. É por isso que nada está crescendo. Quando mamãe descobrir... pobre cachorro!
KING KONG BURIED ALL HIS BONES IN MOTHER'S VEGETABLE GARDEN. THAT'S WHY NOTHING IS GROWING. WHEN MOTHER FINDS OUT... POOR DOG!
- The legend says there's a box full of gold hidden in this mountain. I've been trying to find it, but my effort has been in vain so far.
A LENDA DIZ QUE EXISTE UMA CAIXA CHEIA DE OURO ESCONDIDO NESTA MONTANHA. EU TENHO TENTADO ENCONTRÁ-LA, MAS MEU ESFORÇO TEM SIDO EM VÃO ATÉ AGORA.
- ☞ Não se esqueça de escrever seu nome na parte superior da folha. Está bem, obrigado.
DON'T FORGET TO WRITE YOUR NAME ON THE UPPER PART OF THE SHEET. ALRIGHT, THANK YOU.
- There are many kindergarten in this city. I'm sure you will find a good one for the children.
HÁ MUITOS JARDINS DE INFÂNCIA NESSA CIDADE. TENHO CERTEZA QUE VOCÊ ENCONTRARÁ UM BOM PARA AS CRIANÇAS.
- Anteontem um mendigo me pediu um pedaço do meu sanduíche enquanto eu o estava comendo. E eu dei o sanduíche inteiro para ele.
DAY BEFORE YESTERDAY A BEGGAR ASKED ME FOR A PIECE OF MY SANDWICH WHILE I WAS EATING IT. AND I GAVE THE WHOLE SANDWICH TO HIM.
- Cindy, could you please turn down the TV? Its sound is annoying me!
CINDY, VOCÊ PODERIA POR FAVOR ABAIXAR A TV? O SOM DELA ESTÁ ME IRRITANDO.
- Ela não quer mais se arriscar em loterias. Ela (tem perdido) perdeu muito dinheiro em jogos de azar.
SHE DOESN'T WANT TO TAKE CHANCES ON LOTTERIES ANYMORE. SHE HAS LOST A LOT OF MONEY IN GAMBLING.
- Isn't there any peaces in this house? I have to study for my test!
NÃO HÁ PAZ NESTA CASA? EU TENHO QUE ESTUDAR PARA MINHA PROVA!

FOLLOW THE EXAMPLE AND THEN ADD A CREATIVE SENTENCE:

- This house is so expensive.
I'VE NEVER SEEN SUCH AN EXPENSIVE HOUSE.
- This river is so deep.
I'VE NEVER SEEN SUCH A DEEP RIVER.
- This girl is so intelligent.
I'VE NEVER SEEN SUCH AN INTELLIGENT GIRL.
- This course is so good.
I'VE NEVER SEEN SUCH A GOOD COURSE.
- This man is so strong.
I'VE NEVER SEEN SUCH A STRONG MAN.
- This film is so interesting.
I'VE NEVER SEEN SUCH AN INTERESTING FILM.
- These grapes are so sweet.
I'VE NEVER SEEN SUCH SWEET GRAPES.
- This place is so nice.
I'VE NEVER SEEN SUCH A NICE PLACE.
- This car is so comfortable.
I'VE NEVER SEEN SUCH A COMFORTABLE CAR.
- This test is so difficult.
I'VE NEVER SEEN SUCH A DIFFICULT TEST.
- This spider is so big.
I'VE NEVER SEEN SUCH A BIG SPIDER.

COMPLETE ACCORDINGLY (EITHER COMPLETE THE SENTENCES OR MAKE OTHER SENTENCE TO WITH THEM):

- If I said "Why are you looking at me like that?", you would say...
BECAUSE I THINK YOU ARE SO PRETTY.
- If I said "You are late today.", you would say...
I'M LATE BECAUSE OF THE TRAFFIC JAM.
- If I said "I'm fed up with you.", you would say...
OK, LET'S TAKE A BREAK.
- If I said "I think I've met you before.", you would say...
YES, WE MET BEFORE, ACTUALLY WE STUDIED TOGETHER.
- If I said "I'm going to arrive very late tonight.", you would say...
NO, YOU WON'T, YOU WILL BE HOME SOON BECAUSE YOU HAVE A TEST TOMORROW.
- If I said "There's a monster under your bed!", you would say...
I DON'T BELIEVE IN MONSTERS.
- If I said "Take me too!", you would say...
OK, LET'S GO. THERE'S ENOUGH ROOM IN THE CAR.
- If I said "What are you doing here?", you would say...
I'M HERE TO TALK TO YOU.
- If I said "I've been traveling a lot.", you would say...
AND I'VE BEEN WORKING A LOT.
- If I said "Can you take care of my children, please?", you would say...
SORRY, I CAN'T, I'LL BE BUSY WITH COLLEGE STUFF.

WRITE A WORD OR AN EXPRESSION THAT ENDS WITH THE SAME PRONUNCIATION AS THE WORD GIVEN:

- side – **WIDE, GUIDE, BESIDE**
- purse – **NURSE, WORSE, REHEARSE**
- bee – **KNEE, SHE, SEE**
- beer – **FEAR, CLEAR, TEAR**
- rice – **NICE, TWICE, ICE**
- tell – **SMELL, SELL, FELL**
- sheet – **SWEET, BEAT, TREAT**
- would – **COULD, WOOD, HOOD**
- season – **REASON, UNREASON**
- brown – **TOWN, DOWN, CLOWN**
- zoo – **BLUE, TOO, CANOE**